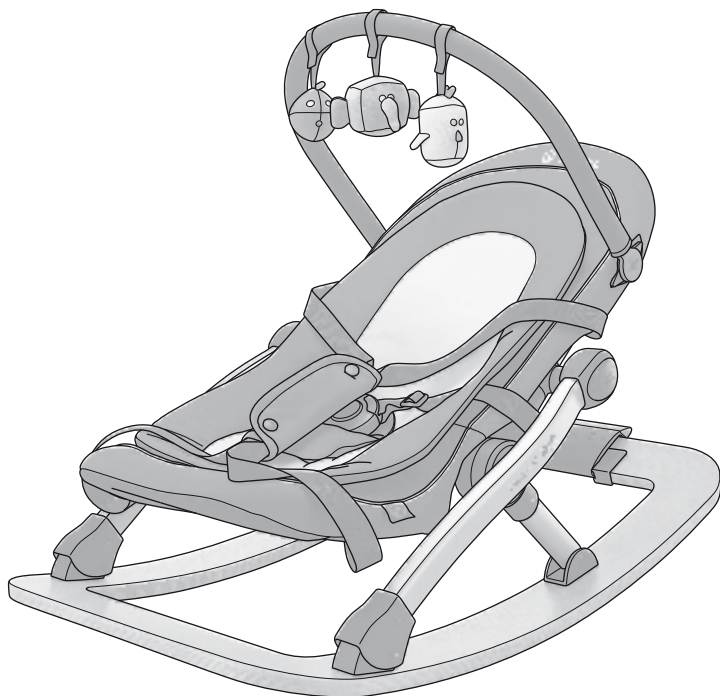


# CONCORD RIO

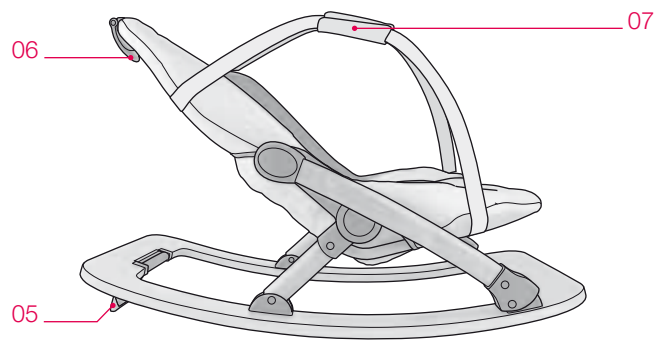
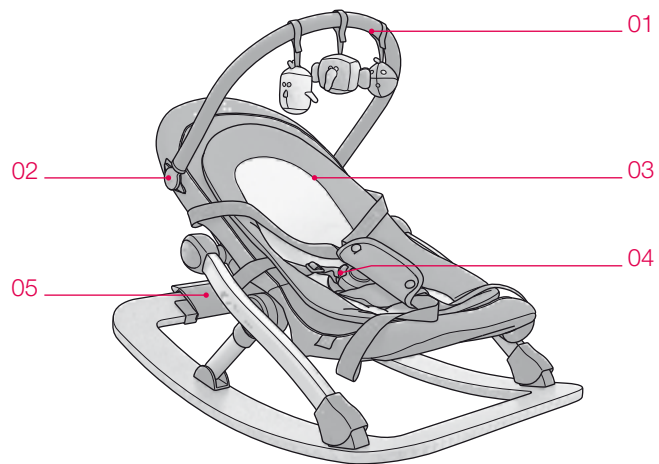


ΕΛΛΗΝΙΚΑ	01
MAGYAR	11
ČESKY	21
SLOVENSKO	31
SLOVENSKY	41
POLSKI	51
TÜRKÇE	61
71	עברית
81	العربية
РУССКИЙ	91



Norm DIN EN 12790:2002  
standard DIN EN 12790:2002  
norme DIN EN 12790:2002  
norma DIN EN 12790:2002  
szabvány DIN EN 12790:2002





## **\_ POLSKI**

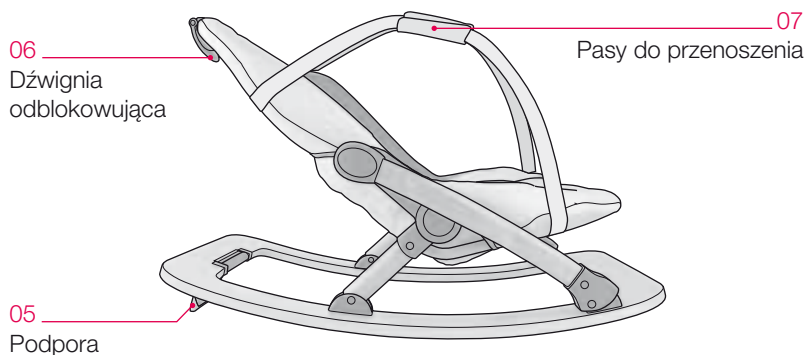
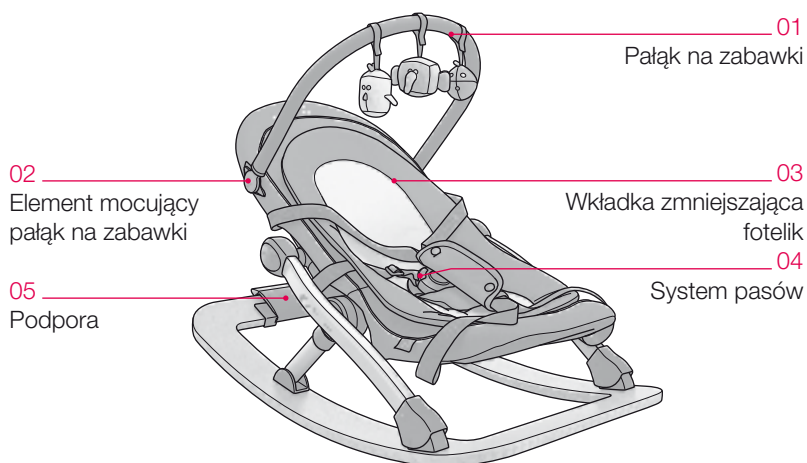
PODZIĘKOWANIA	51
PRZEGLĄD	52
WSKAZÓWKI	53
ROZKŁADANIE I SKŁADANIE CONCORD RIO	54
USTAWIANIE OPARCIA	55
BLOKOWANIE CONCORD RIO	55
ZASTOSOWANIE SYSTEMU PASÓW	56
ZASTOSOWANIE WKŁADKI ZMNIEJSZAJĄCEJ FOTELIK	57
ZASTOSOWANIE PASÓW DO PRZENOSZENIA	57
ZASTOSOWANIE PAŁĄKA NA ZABAWKI	58
CZYSZCZENIE TAPICERKI	59
GWARANCJA	60

## **\_ PODZIĘKOWANIA**

Cieszymy się, że zdecydowali się Państwo na wysokiej jakości produkt firmy CONCORD. Przekonają się Państwo o wielostronności i bezpieczeństwie tego produktu.

Życzymy Państwu wiele radości z użytkowania nowego produktu CONCORD RIO.

## \_ PRZEGLĄD



## \_ WSKAZÓWKI

### UWAGA!

- Przed użyciem CONCORD RIO prosimy uważnie przeczytać instrukcję obsługi i koniecznie zachować ją do przyszłego użytku.

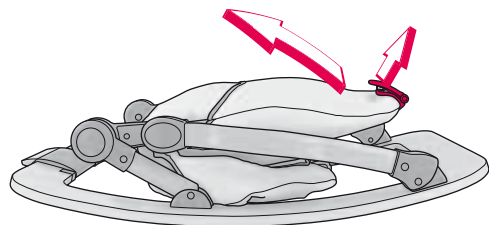
### UWAGA!

- Nigdy nie pozostawiać siedzącego ani leżącego w CONCORD RIO dziecka bez opieki.
- Nie zaleca się używania CONCORD RIO przez dzieci, które same potrafią siedzieć.
- Nie zaleca się używania CONCORD RIO przez dzieci powyżej 6 miesięcy i/lub wadze ciała powyżej 9 kg.
- Stawianie CONCORD RIO na podwyższonych powierzchniach (takich jak stopnie, meble itp.) jest niebezpieczne.
- Nigdy nie dopuszczać do tego, aby siedzące lub leżące w CONCORD RIO dziecko było niezapięte. Używać zawsze systemu przytrzymywania.
- W CONCORD RIO każdorazowo siedzieć lub leżeć może tylko jedno dziecko.
- Ten produkt nie jest przeznaczony do spania. Jeśli dziecko ma spać, powinno zostać ułożone w odpowiedniej kołysce lub łóżeczku.
- Pozycję oparcia zmieniać tylko wtedy, gdy w CONCORD RIO nie siedzi ani nie leży żadne dziecko.

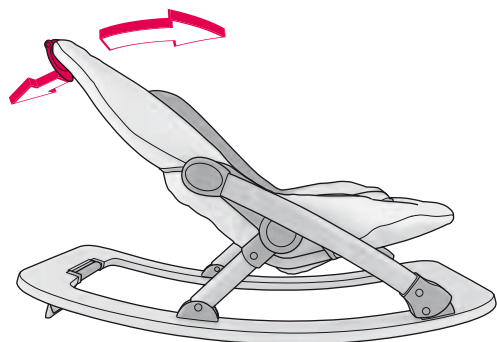
Nieprzestrzeganie opisanych tutaj wskazówek może zagrażać bezpieczeństwu dziecka!

## \_ ROZKŁADANIE I SKŁADANIE CONCORD RIO

Aby rozłożyć CONCORD RIO, pociągnąć dźwignię odblokowującą (06) znajdującą się z tyłu oparcia. Następnie pociągnąć oparcie tak daleko w tył, aż zatrzaśnie się ono w żądanej pozycji.

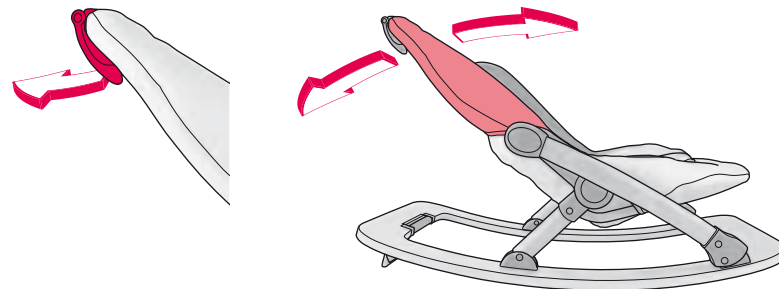


Aby złożyć CONCORD RIO, pociągnąć dźwignię odblokowującą (06) znajdującą się z tyłu oparcia. Przesunąć oparcie tak daleko do przodu, aż CONCORD RIO złoży się na płasko.



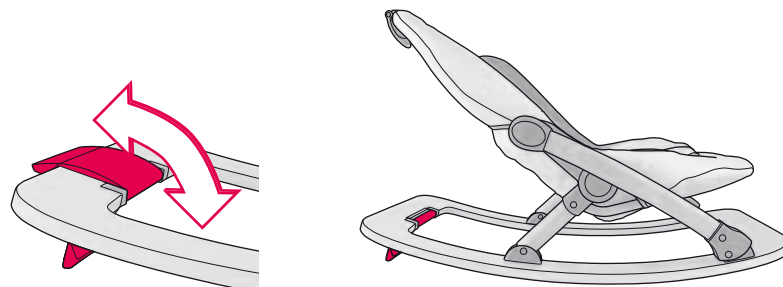
## \_ USTAWIANIE OPARCIA

Oparcie CONCORD RIO można zablokować w trzech pozycjach. W tym celu pociągnąć dźwignię odblokowującą (06) znajdującą się z tyłu oparcia. Następnie przestawić oparcie w żądaną pozycję, tak aby zatrzasnęło się.



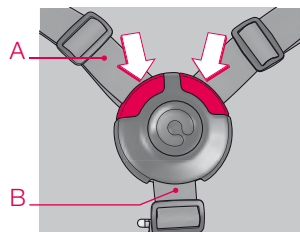
## \_ BLOKOWANIE CONCORD RIO

Aby zablokować całe CONCORD RIO, tzn. uniemożliwić kołysanie się, przestawić podporę (05) znajdującą się na drewnianej ramie kołyski do dołu.

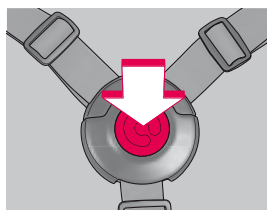


## \_ ZASTOSOWANIE SYSTEMU PASÓW

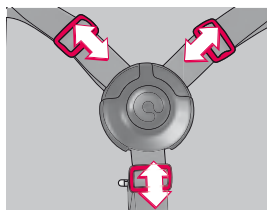
Poprowadzić środkowy pas (B) z zamkiem pomiędzy nogami dziecka na zewnątrz. Następnie wetknąć adaptery zamka pasa biodrowego (A) od góry w odpowiednie uchwyty, tak aby zatrzasnęły się w słyszalny sposób.



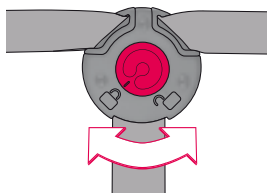
W celu otwarcia systemu pasa (04) wcisnąć przycisk znajdujący się na środku zamka pasa, aż adaptery wyskoczą. Zwrócić przy tym uwagę na to, aby dziecko było zawsze zapięte, kiedy siedzi w CONCORD RIO.



Ustawić pasy w taki sposób, aby były napięte i ciasno przylegały do dziecka. Aby zmienić długość pasa, przesunąć klamry w górę lub w dół. Zwracać uwagę na to, aby pasy nie były skręcone.



Z tyłu zamka pasa znajduje się zabezpieczenie przed dziećmi. Można je aktywować i dezaktywować poprzez obrócenie. Aktywowane zabezpieczenie przed dziećmi blokuje mechanizm otwierania zamka pasa.



## **OSTRZEŻENIE!**

Pasy biodrowe używać zawsze w połączeniu z pasem środkowym.

## \_ ZASTOSOWANIE WKŁADKI ZMNIEJSZAJĄCEJ FOTELIK

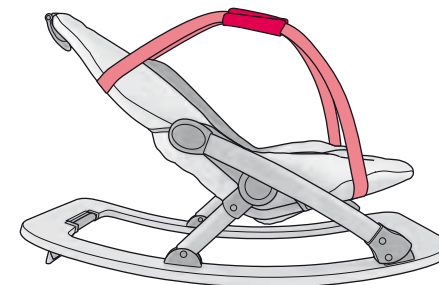
CONCORD RIO jest wyposażony we wkładkę zmniejszającą fotelik (03) przeznaczoną dla bardzo małych dzieci. Ten miętko wyściełany, obity element wkłada się w siedzenie CONCORD RIO.

Następnie należy poprowadzić pas środkowy z zamkiem pasa przez przewidziany do tego otwór wkładki zmniejszającej fotelik.



## \_ ZASTOSOWANIE PASÓW DO PRZENOSZENIA

CONCORD RIO jest wyposażony w pasy do przenoszenia (07). Uważać na to, aby podnosić CONCORD RIO zawsze tylko za obydwa pasy do przenoszenia (07).



## \_ ZASTOSOWANIE PAŁĄKA NA ZABAWKI

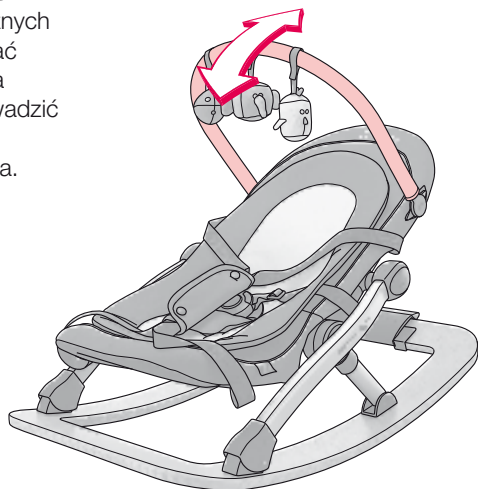
### **OSTRZEŻENIE!**

Zdjąć zabawki, gdy dziecko zaczyna raczkować, aby zapobiec obrażeniom groźącym w przypadku owinięcia się sznurka wokół szyi.

Aby zamocować pałąk na zabawki (01) CONCORD RIO, wprowadzić elementy mocujące pałąk (02) przez przewidziane do tego otwory w tapicerce i zaczepić na ramie CONCORD RIO.



Pałąk na zabawki (01) CONCORD RIO można zablokować w różnych pozycjach. Nigdy nie próbować zmieniać nachylenia pałąka na zabawki na siłę, może to prowadzić do uszkodzeń i powodować niebezpieczeństwo dla dziecka.



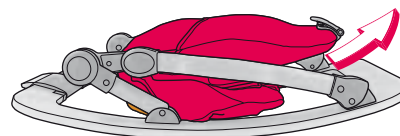
## \_ CZYSZCZENIE TAPICERKI

Tapicerkę CONCORD RIO można zdjąć i wyprać w pralce.

Najpierw wyjąć wkładkę zmniejszającą fotelik (03).



Aby zdjąć obicie, całkowicie złożyć CONCORD RIO. Otworzyć rzep znajdujący się pod dźwignią odblokowującą (06) z tyłu oparcia. Następnie po prostu zdjąć obicie ze stelaża.



Prać osobno w temperaturze 30°, nie wybielać, nie prasować, nie czyścić chemicznie, nie suszyć w suszarkach automatycznych, nie wirować!

## **\_ GWARANCJA**

Okres gwarancji rozpoczyna się w chwili nabycia towaru. Jego długość odpowiada ustawowemu okresowi gwarancji obowiązującemu w kraju odbiorcy końcowego. Pod względem treści gwarancja obejmuje poprawki, dostawę zamienną lub obniżkę [ceny] zgodnie z wyborem producenta.

Gwarancja dotyczy tylko pierwszego użytkownika. W razie wystąpienia wady, roszczenia gwarancyjne rozpatrywane będą tylko w przypadku, gdy użytkownik zwróci uwagę sprzedawcy na defekt niezwłocznie po jego pierwszym wystąpieniu. Jeśli sprzedawca nie potrafi rozwiązać problemu, odeśle produkt do producenta wraz z dokładnym opisem reklamacji, jak również z oficjalnym dowodem zapłaty z datą zakupu. Producent nie odpowiada za szkody dotyczące produktów, które nie zostały dostarczone przez niego.

Roszczenia gwarancyjne nie przysługują, gdy:

- produkt został zmieniony,
- produkt nie został dostarczony do sprzedawcy w komplecie z dowodem zakupu w ciągu 14 dni od pojawienia się wady,
- defekt powstał w wyniku wadliwego postępowania lub niewłaściwej konserwacji czy też innego błędu użytkownika, zwłaszcza jeśli nie przestrzegano instrukcji obsługi,
- osoby trzecie dokonywały napraw produktu,
- defekt powstał w wyniku wypadku.
- je bila poškodovana ali odstranjena serijska številka.

Zmiany lub pogorszenie się jakości produktu powstające w związku z jego użytkowaniem (zużycie) nie stanowią powodu do wysuwania roszczeń gwarancyjnych. Usługi świadczone przez producenta w przypadku roszczenia gwarancyjnego nie wydłużają okresu gwarancji.



\_ ΕΛΛΗΝΙΚΑ  
\_ MAGYAR  
\_ ČESKY  
\_ SLOVENSKO  
\_ SLOVENSKY  
\_ POLSKI  
\_ TÜRKÇE  
\_ עברית  
\_ العربية  
\_ РУССКИЙ

Οδηγίες για προσαρμογή και χρήση.

Beszereelési és kezelési útmutató

Návod k montáži a obsluze

Navodila za vgradnjo in uporabo

Návod na montáž a obsluhu

Instrukcja montażu i obsługi

Montaj ve Kullanma Kılavuzu

הוראות לחיבור ושימוש

تعليمات الوصل والاستعمال

Руководство по использованию принадлежности

Concord GmbH  
Industriestraße 25  
95346 Stadtsteinach  
Germany

Phone +49 (0)9225.9550-0  
Fax +49 (0)9225.9550-55  
info@concord.de

www.concord.de

RI 04/0812

